

〒 **郵便番号
**地区名
**方書

**フリガナ
**氏名

様

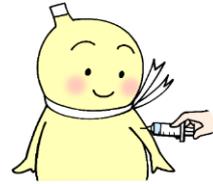
**カスタマバーコード

新型コロナウイルスワクチン接種
予約票
Vacina Preventiva Contra COVID
Confirmação da Reserva

接種日時 Data e horário da vacinação	場所 Local
Data : **日付 Horário de recepção : **受付時間 ~ ※Há possibilidade de ter que aguardar.	Local: **会場 Endereço: **住所 *Conferir no verso

【O que trazer no dia da vacinação】

- Cupom para vacinação (**Não poderá ser vacinado se esquecer-lo!**)
- Questionário para vacinação (Enviado junto com o cupom. Favor trazer preenchido.)
- Confirmação da reserva (Esta folha. Anote o estado de saúde no quadro abaixo.)
- Documento de identificação (Zairyuu Card, carteira de motorista, Hokencho, etc.)
- Caderneta de remédios (Caso utilize medicamentos no cotidiano.)



体調確認欄 Confirmação do Estado de Saúde ※Preencher obrigatoriamente

※緊急連絡先（ご家族の方の連絡先）の記入をお願いします。（☎）

Contato de emergência (anote o telefone de um familiar)

Pessoas com febre ou que responderam sim em uma das perguntas de 2 ~ 4, não devem ir para o local de vacinação desta vez.

Acompanhantes devem preencher sobre seu estado de saúde na lacuna sobre acompanhantes.

確認事項	本人用 Própria pessoa	付添用 Acompanhante
1、会場で測った体温（入口で測定します。） Temperatura corporal medida no local de vacinação (medição na entrada)	℃	℃
2、本日、かぜ症状、強いだるさ、息苦しさはありませんか？ Apresenta sintomas de gripe, forte cansaço ou falta de ar hoje?	あり • なし sim não	あり • なし sim não
3、2週間以内に発熱やかぜ症状、強いだるさ、息苦しさはありませんか？ Apresentou febre, sintomas de gripe, forte cansaço ou falta de ar nas últimas duas semanas?	あり • なし sim não	あり • なし sim não
4、コロナウイルス感染症の濃厚接触者の経過観察期間に該当しませんか？ Está no período de observação (quarentena) por ter tido contato próximo com pessoa contaminada?	該当する • 該当なし sim não	該当する • 該当なし sim não

確認

【注意事項 Itens de Atenção】

- Pessoas que possuem alergia e doenças crônicas devem comparecer depois de terem se orientado com seu médico. Esteja ciente de que se não tiver se orientado com seu médico, há casos em que não poderá ser vacinado.
- Comparecer com roupa que facilite a exposição do ombro onde será aplicada a vacina.
- Nos locais de vacinação, tomaremos medidas de prevenção de disseminação do COVID-19. Solicitamos que todos colaborem e compareçam de máscara (inclusive os acompanhantes).
- Não comparecer no dia da vacinação, se apresentar sintomas de gripe como febre, tosse, coriza nasal, dor de garganta, cansaço, mesmo que sejam sintomas leves.
- A vacinação será cancelada se às 6h00 da manhã do dia da vacinação, estiver em vigência alertas como Boufuu Keihou (alerta de ventos fortes) ou algum Tokubetsu Keihou (alerta especial). Favor realizar novamente a reserva.

Código QR da Homepage da
Prefeitura de Nagahama
Informações em
idiomas estrangeiros



Veja o verso também